

असाधारण EXTRAORDINARY

भाग I—चण्ड 1 PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY



No. 122]

नई बिल्ली, बृहस्पतिबार, जून 4, 1987/व्येष्ठ 14, 1909

NEW DELHI, THURSDAY, JUNE 4, 1987/JYAISTHA 14, 1909

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या की जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सक्षे

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

वाणिषय मनालय

भायात व्यापार नियन्नण

सार्वजनिक सूचना स 186-धाई टी मी (पी एन)/85---88

नई दिल्ली 4 जून 1987

विषय --- प्रप्रौल 1985--- महर्च 1988 के लिए प्रायात-निर्यात नीति ।

फा म आई पी मी/3/3/95 — वाणिज्य महालय की मार्वजनिक सूचना सख्या । आई टी मी (पी एन)/९५-८५ दिनार 12 परेत 1985 के अतर्गत प्रकाशित अप्रैल 1985 — माच 1988 के लिए यथानंशोधित आयात-निर्यात नीति की ओर ध्यान दिलाया जाता है।

2 नीति मे निम्नलिखित मंशोधन नीचे निर्दिष्ट उपमुक्त म्थानो पर किए जाएगे —

अस से भायात-िमयित सदर्भ मशोधन
 तीति 1985-88
 (खण्ड-1) की पृष्ठ सहया
 1 2 3 4
 1 11 भ्रष्ट्याय-३ पैरा-39
 मुख्य स्प से देशी मशीनों का उपयोग करने इस पैरे का हटा दिया जाण्या।
 बाल औद्योगिक एकका द्वारा मशीनों का

382 GJ 87

1	2	3	4
2.	27	म्रह्माय-5, पै राग्नाफ-91, उप पैरा (2)	अंतिम पंक्ति में 50,000 रु. के गब्दों और श्रांकड़ों को" 2.5 लाख रुएये के रूप में संशोधित किया जाएगा।
3, .	28	भ्रष्याय- 3, पैरा-92, उप व पैरा (1)	नौकीं पंक्ति में "50,000 दपए" के शब्दों और आंकड़ों को 2.5 लाख रुपये के दप में संशोधित किया जाएगा।
4.	28	घट्याय-5, पैरा 93	इस पैरे के प्रथम थाक्य को निम्नलिखित द्वारा प्रतिस्थापित किया जाएगा— "इन मामलों में, नई और प्रस्ताबित सपू एककों के संबंध में लाइसेंस का प्रधिकतम मूल्य 2.5 लाख रुपए होगा । परन्तु यह उपर्युक्त पैरा 91 और 92 में उल्लिखित सतीं के प्रधीन होगा।"
5	33	अध्याय-6, पैरा 110, उप-पैरा (1) बिकी के बाद की सेवाओं के लिए अतिरिक्त पुजों का भायात	इस पैराग्राफ को निम्नलिखित द्वारां प्रतिस्थापित किया जाएगा :— "110(1) अपने ग्राहकों को बारण्टी कवरेज या बिक्री पश्चात् सेवाएं (चाहे मुफ्त या कीमत पर हों) प्रवान करने से उद्देश्य के लिए अपेक्षित प्रतिरिक्त पुजों के प्रायात के लिए पिछांत तीन वित्तीय वर्षों के चौरान जल्पादन के कारखाना मूल्य के 5 प्रतिगत या घायातित संघटकों के लागत बीमा भाड़ा मूल्य के 2 प्रतिशत इनमें मे जो भी प्रश्चिक हो, उसके हिसाब से बास्तविक उपयोक्ता (औद्योगिक) लाइसाँस देने ने लिए निम्नलिखिड़ शतौं के भ्रधीन पात्र होंगे:—
			(1) श्रायात की जाने नाली मदों की सूची प्रायोजक प्राधिकारी द्वारा मस्यापित होनी चाहिए । चरणवार विनिर्माण कार्यकम (आर. एम. पी.) के प्रधीन एककों के मामले में सूची ग्रार. एम. पी. का ग्रनुमोदन करने वाले प्राधिकारी द्वारा मस्यापित को जाएगीं। ऐसे मामलों में सूची सस्यापित करने वाले प्राधिकारी को यह मो स्पब्ट करना चाहिए कि ग्रायात ग्रार. एम. पी. के शनुसार हैं।
			(2) आवेदित मददें वह होनी चाहिए जो मूल उपकरण के विनिर्भाण के समय संघटक के रूप में आयात की गई थी । आवेदक को रूप आगय का एक घोषणापत्र देना चाहिए । सगदी या लागत लेखापाल या कम्पनी सचिव जो प्रावेदक फर्म का साझीदार या निदेशक या फर्मचारी या उसका महयोगी न हो, से प्रमाणपत्र के सहित जिस मूल्य के लिए पात्र हो उसके लिए घावेदन पत्र संबंधित साइसेंस प्राधिकारियों को भेजे जाने चाहिए । इस उप नैरे के अक्षीन परिशिद्ध 9 में सूचीबद्ध उद्योगों के जुटे हुए वास्तिक उत्योक्ता (औद्योगिक) श्रायात लाइसेंस के लिए पात्र होते ।
[6.	51	मध्याय-9 कार और वाहनों का मायात पैरा 151(1) (छ) विदेशी संस्थानों की शाखाएं/कार्यालय (सामूहिक या मन्यथा रूप से)	शर्त सं. (3), के बाद, निम्निलिखन को जोड़ा जाएगाः —— (4) यदि वाहन भारतीय राजा ब्यागार निगम (एस टी सी) को बेच दिया गया है तो दूसरे बाहनों के भाषान के लिए भाषेदन पत्र पर पहले वाहन की भाषात की तिथि से पांच वर्षों के बाद विचार किया जाएगा । यदि भाषातित बाहन खुले बाजार में बेचा गया है परन्तु एस टी सी को नहीं तो दूसरे वाहने के भाषात के लिए भाषेदन पत्र पर पहले वाहन के भाषात करने की तिथि से 10 वर्ष पूरे होने के बाद विचार किया जाएगा ।
7.	129	परिकाष्ट-3, भाग -क	वर्तमान प्रविष्टि सं. 288 के बाद तिन्नितिक्षत को जोड़ा जन्मा "288-क नोनल फिनोल"
8.	137	परिशिष्ट-3, भाग क, प्रविष्टि-538	इस प्रविष्टि का विवरण निम्नानुसार संशोधित किया जाएगा : "538 मर्करी/सोडियम वेपर लैम्पस और मेटन हुनीरे नै-पन"
9.	161	परिशिष्ट-6 खुले सामा ण्य ला दसें स के ब्राचीम म दों का ग्रायात मद सं. 306 खा किसी भी क्षेत्र में कम्प्यूटर साफ्टबेयर	इस मद के विवरण के अंत में तिस्तर्लिखित को जोड़ा आएगा.—— "प्रति डिस्केट्स औसतन 50 रुपए लागत बीसा। भाड़ा या इससे कम वे सहित फ्नोपी डिस्केट्स में साफ्टबेयर को छोड़कर ।"

1		2		3	5 75 BI	<u></u>	
0	161		रिशिष्ट-६ जु ल सामान्य लाइ महों का प्रायात	मेंस के प्रधीन	ब र्तमान मद	स. ३०ग क बाद, निम्नसिवित	नई सब ओड़ी आएगी.
			वचा चय च्याचारा		सव	पा ज	पा क्ष प्रा यातकों की श्रे णिया
					"30म	क्रेकिंग के लिए भारतीय क्लैंग पोत	शिप बैकिंग के लिए पंजीकृत एकक''
1.	169	परि	रेक्तिष्ट-6 [े] कु ले सामान्य लाइसेर ग्रायात्र नियंक्तित करने वार्ल		'' 4 4ण निका सम्बद्ध	ती के समय मीमा शुल्क प्रा विका	ोत के नामले में, प्रायातक माल — कं रियों को महानिदेशक योग परिशहस, कृत करते हुए यह प्रनागणक प्रस्तुत

3. माणिज्य मंसालय की मार्बजितिक सूचना संख्या 2-माई टी सी (पी एन)/85—88, दिनोक 12 मर्पेल, 1985 के घन्नीन प्रकाशित मायात निर्मात प्रक्रिया पुस्तक, 1985—88 की और भी ध्यान दिलाया जादा है। उक्त प्रक्रिया पुस्तक में निम्नलिखित संशोधन उपर्युक्त स्थानों पर निस्न प्रकार से किए जाएंगै:—

क.सं.	षाधात निर्मात प्रक्रिया पुस्तक 1985-88 की पृष्ठ संख्या	संदर्भ	मं शोधन	
1	2	3		4
1.	26	ग्रध्याय-3 पूंजीगत भाल, पैराग्नाफ 176 मुख्य रूप से देशी मशीनों का प्रयोग करने वाले औद्यो- गिक एककों द्वारा मणीनों का ग्रायात	इस पैसे को हटा दिया जाएगा।	

- 4. इस सार्वजिनिक सूचना की शतों के भनुसार खुले सामान्य लाइसेंसों में से निकाली गई उपर्युक्त मदों के मैंसेंबंध में, पात्र भायातकों द्वारा खुले सामान्य लाइसेंस के अधीन आयात इस सार्वजिनिक सूचना की तिथि से पहले खोले गए और स्थापित किए गए अपरिवर्तनीय साखपत्र की सीमा, जिसके लिए पोतल दान इस सार्वजिनिक सूचना की तारीख़ से 90 दिनों के मीतर किया जाना है, को छोड़कर भायात श्रनुभेय नहीं किया जाएगा।
 - 5. भाषात-निर्यात नीति एवम् भाषात-निर्यात प्रक्रिया पुस्तक में उपर्युक्त संशोधन लोकहित में किए गए हैं।

हस्ताश रित राजीय लोचन मिश्र, मुख्य नियंत्रक प्रायान-नियति

एल. प्रसाद, संयुक्त मुख्य नियंत्रक भायात व निर्या

MINISTRY OF COMMERCE IMPORT TRADE CONTROL

PUBLIC NOTICE NO. 186--ITC(PN)/85-88

New Delhi, the 4th June, 1987

Subject: Import and Export Policy for April 1985-March 1988.

F. No. IPC/3/3/85:—Attention is invited to the Import & Export Policy for April 1985—March 1988, published under the Ministry of Commerce Public Notice No. I-ITC(PN) 85-88 dated the 12th April, 1985 as amended.

2. The following amendments shall be made in the Policy at appropriate places indicated below:-

	Page No. & Export Policy, 1985-88 (Volume I)	Reference	Amendment
1	2	3	4
1.	11	CHAPTER III Paragraph 39 Import of machinery by Industrial units using mainly Indigenous machinery.	This paragraph shall be deleted.
2.	27	CHAPTER V Paragraph 91 Sub-paragraph (2)	In the last line, the latters and figures "Rs. 50,000" shall be amended as "Rs. 2.5 lakhs".
3.	28	CHAPTER III Paragraph 92 Sub-paragraph (1)	In the 9th line, the latters and words "Rs. 50,000" shall be amended as "Rs. 2.5 lakhs".
4.	. 28	CHAPTER V	The first sentence of this paragraph shall be substituted by the following:
		Paragraph 93	"In these cases, the maximum value of the licence shall be Rs. 2.5 lakhs in respect of now or proposed small scale units, subject to the conditions laid down in paragraph Nos. 91 and 92 above."
5.	. 33	CHAPTER VI Paragraph 110 Sub-paragraph (1) Import of spares for after-sales services.	"110(1). Actual Users (Industrial) will be eligible to get 'licences calculated at 1.5% of the ex-factory value of production or 2% of C.I.F. value of imported components, whichever is higher, during the last three financial years, for import of spares needed for the purpose of providing warranty coverage or after-sales services (whether free of cost or at a price) to their customers, subject to the following conditions:— (i) The list of items to be imported should be attested by the sponsoring authority. In the case of units under the Phased Manufacturing programme (PMP), the list should be attested by the authority which approved the PMP. In such cases, the authority attesting the list should also certify that the imports are in accordance with the PMP. (ii) The items applied for should be those which were imported as components at the time of manufacture of the original equipment. A declaration to this effect should be furnished by the applicant. Applications should be made to the regional licensing authorities concerned, accompanied by a certificate from a Chartered or Cost Accountant or Company Secretary who is not a partner or a director or an employees of the applicant firm for its associate, as to the cligible value. Actual Users (Industrial) engaged in the industries listed in Appendix 9 only will be cligible to apply for import licence under this sub-paragraph."
4	5. 51	CHAPTER IV	After condition number (iii), the following shall be added:-
		Import of Car and Vehicles Paragraph 151(1)(G) Branches/Offices of Foreign institutions (corporate or otherwise)	"(iv) Application for import of a second vehicle may be considered after five years from the date of importation of the first vehicle, if the vehicle has been sold to the State Trading Corporation of India Limited (STC). In case the imported vehicle has been sold in the span market but not is STC, application for import of a second vehicle may be considered after expiry of 10 years from the date of importation of the first vehicle."
	7. 129	APPENDIX 3 PART – A	After the existing Entry No. 288, the following shall be added:— "288A. Nonyl Phenol."
;	8. 137	APPENDIX 3, PART – A Entry No. 538	The description of this entry shall be amended as under:— "538. Mercury/Sodium vapour lamps and Metal halide lamps."

1	2	3	4			
9.	161	APPENDIX 6 IMPORT OF ITEMS UNDER OPEN GENERAL LICENCE, Item No. 308	At the end of the description of	the item, the following shall be added:		
		Computer software in any media.	"excluding software in floppy dis or less per diskette."	skette with average c.i.f. price of Rs. 50/-		
10.	161	APPENDIX 6 IMPORT OF ITEMS UNDER	After the existing item No. 30C, the following new item shall be added:			
		OPEN GENERAL LICENCE	ltem	Categories of eligible importers		
			"30D. Indian flag Vessels for breaking,	Units registered for this breaking.",		
11.	169	APPENDIX 6 Conditions governing Imports under Open General Licence.	After the existing condition n be added:—	number (44A), the following condition shall		
			produce to the customs autho	lag Vessels for breaking, the importer shall rities, at the time of clearance, a certificate Shipping, Bombay, authorising the scrapp-		

3. Attention is also invited to the Hand Book of Import-Export Procedures, 1985-88, published under the Ministry of Commerce Public Notice No. 2-ITC (PN)/85-88 dated the 12th April, 1985. The following amendments shall be made in the said Hand Book at the appropriate places as indicated below:—

	Page No. of the Hand Boo of Import- Export Procedures 1985-88		Amendment
1	2	3	4
1.	26	CHAPTER III CAPITAL GOODS. Paragraph 176, Import of Machinery by Industrial Units using mainly Indigenous Machinery.	This Paragraph shall be deleted.

^{4.} In respect of item(s) taken out of Open General Licence in terms of this Public Notice, import under Open General Licence by eligible importers shall not be permitted except to the extent of irrevocable letters of credit already opened and established before the date of this Public Notice, for which shipments are made within a period of 90 (Ninety) days from the date of this Public Notice.

5. The above amendments in the Import & Export Policy and Hand Book of Import-Export Procedures have been made in the public interest.

R. L. MISRA, Chief Controller of Imports & Exports L. PRASAD, Jt. Chief Controller of Imports & Exports

•			
a company			